

会話シチュエーション MEMBERS EDITION

Dialogue au café

カフェでの会話

パリのカフェを舞台にした、ウェイターとお客さんの自然な会話です。実際の場面をイメージしながら聞いてみましょう。

📄 舞台：パリのカフェのテラス席。ウェイターとお客さんの会話
🔊 このPDFは音声のリスニング台本です。聞きながら目で追ってみましょう。

Comment utiliser ce document

- 1 まずは音声だけを聞いてみましょう。テキストを見ずに、会話の流れや状況をイメージしてみてください。
- 2 次にテキストを見ながら聞きましょう。ウェイター（青）とお客さん（オレンジ）のセリフを目で追いながら、意味を確認します。
- 3 日本語訳で意味を確認。各セリフの下に日本語訳がありますので、分からない部分はここで確認してください。
- 4 シャドーイングに挑戦。音声に合わせて、ウェイターとお客さんそれぞれの役を声に出して練習してみましょう。
- 5 役になりきって練習。友達や家族と一緒に、ウェイター役・お客さん役に分かれて読み合わせをするのもおすすめです。

凡例 / Légende : 青 = ウェイター (Le serveur) | オレンジ = お客さん (Le client)

舞台：パリのカフェのテラス席。ウェイターとお客さんの会話

ウェイター Le serveur

Bonjour ! Vous avez choisi ?

日本語訳 こんにちは！お決まりですか？

お客さん Le client

Bonjour, oui. Je voudrais un café allongé, s'il vous plaît.

日本語訳 こんにちは、はい。カフェ・アロンジェをお願いします。

ウェイター Le serveur

Très bien. Et avec ceci ?

日本語訳 かしこまりました。他には何か？

お客さん Le client

Vous avez des croissants ?

日本語訳 クロワッサンはありますか？

ウェイター Le serveur

Oui, tout à fait.

日本語訳 はい、ございます。

お客さん Le client

Parfait, j'en prends un aussi.

日本語訳 完璧です、それの一つをお願いします。

ウェイター Le serveur

D'accord, ça arrive tout de suite.

日本語訳 承知しました、すぐにお持ちします。

少し時間が経過

お客さん Le client

Excusez-moi, l'addition, s'il vous plaît.

日本語訳 すみません、お会計をお願いします。

ウェイター Le serveur

Bien sûr. Ça fait six euros cinquante.

日本語訳 もちろんです。6ユーロ50セントになります。

お客さん Le client

Voilà, gardez la monnaie.

日本語訳 はい、おつりは取っておいてください。

ウェイター Le serveur

Merci beaucoup, bonne journée !

日本語訳 ありがとうございます、良い一日を！

お客さん Le client

Merci, à vous aussi !

日本語訳 ありがとう、あなたもね！